



## מדריך מידע המוצר

© 2016 Lexmark International, Inc.  
כל הזכויות שמורות.

**סימנים מסחריים**

Lexmark והלוגו של Lexmark הם סימנים מסחריים או סימנים מסחריים רשומים של Lexmark International, Inc. בארה"ב ו/או בארצות אחרות. כל יתר הסימנים המסחריים האחרים הם קניינים של בעליהם השונים.

**תוכן**

|          |                  |
|----------|------------------|
| 5.....   | סקירה כללית      |
| 8 .....  | מידע בטיחותי     |
| 11 ..... | מידע על סביבה    |
| 16 ..... | מידע בנושא תקינה |



## סקירה כללית

מסמך זה כולל מידע בסיסי על המוצר בנושאי בטיחות, סביבה ותקינה. ייתכן שפרטים מסוימים לא יהיו רלוונטיים למדפסת שלך. לקבלת מידע נוסף בקר בכתובת <http://support.lexmark.com>.

הערות נוספות, מידע משפטי ופרטי רישוי הנוגעים למוצר זה מופיעים בהערות שבתקליטור המדפסת ובמדריך למשתמש. גרסאות מעודכנות של קוד המקור המכוסה ברישיון הציבורי הכללי המוקטן של גנו (GNU Lesser General Public License, LGPL) ניתן לקבל על-ידי פנייה למחלקת התמיכה בלקוחות.

## היסטוריית שינויים במסמך

| תאריך        | שינויים   |
|--------------|---|
| אוקטובר 2022 | נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: XM3142, MX432.  |
| אפריל 2022   | <ul style="list-style-type: none"> <li>נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: CS943, CX930, CX931, CX942, CX943, CX944, MX931, XC9325, XC9335, XC9445, XC9455, XC9465.</li> <li>עודכנה הודעה בדבר תקשורת אלקטרונית ביפן.</li> <li>עודכנה הצהרת NCC עבור טיוואן.</li> </ul>   |
| ינואר 2022   | <ul style="list-style-type: none"> <li>נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: CX735, CX730, CS735, CS730, C4352, C4342, XC4352, XC4342.</li> <li>נוספה הצהרה בנושא סוללת ליתיום-יון נטענת (עבור האיחוד האירופי).</li> <li>נוספה הצהרת WEEE עבור טורקיה.</li> <li>עודכנה הצהרת NCC RF עבור טיוואן.</li> <li>נוספו פרטים על הדרכון הדיגיטלי.</li> <li>נוספה הצהרה בנושא החלת תקנות (EU) 2019/2015 ו-(EU) 2019/2020.</li> <li>עודכנה ההודעה למשתמשי רשת הטלפון של ניו-זילנד.</li> <li>עודכן המידע על מצב שינה.</li> </ul> |
| פברואר 2021  | <ul style="list-style-type: none"> <li>נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: C2326, M1342, XC2326, XM1342.</li> <li>נוספו הצהרות התאימות הנוגעות לבריטניה (UK).</li> <li>עודכנו הצהרות התאימות בהנחיות המועצה האירופית (EC).</li> <li>עודכנה ההודעה בנוגע להפרעת גלי רדיו למוצרי Class A.</li> <li>עודכנה ההודעה על פסולת אלקטרונית בהודו.</li> <li>נוסף מידע על מוצרים בעלי רישום EPEAT.</li> </ul>  |
| ספטמבר 2020  | <ul style="list-style-type: none"> <li>נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: XC4143, XC6153, XC8163, XC9225.</li> <li>השם של Industry Canada שונה ל-Innovation, Science and Economic Development Canada.</li> <li>עודכנו הצהרות התאימות בהנחיות המועצה האירופית (EC).</li> <li>עודכן מידע על RoHS לסין.</li> </ul>  |
| מאי 2020     | נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: MS439, CS439.   |
| אפריל 2020   | <ul style="list-style-type: none"> <li>נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: B3340, B3442, C3426, CS431, CX431, MB3442, MC3426, MS331, MS431, MX331, MX431, XC4153.</li> <li>עודכנה ההצהרה בדבר מצב שינה.</li> </ul>  |

| תאריך       | שינויים  |
|-------------|--|
| יולי 2019   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• עודכנו פרטי סיווג המכשיר ונוספו סוגי מכשירים ומספרים דגמים עבור המוצרים הבאים: CS725, CS720, C4150, XC4150, XC4140, CX727, CX725R, CX725, CS728, CS727, CS725R.</li> <li>• נוספו הודעות תקינה בדבר דגמי RFID.</li> <li>• עודכנה הודעת האבטחה בנוגע להרמת המדפסת.</li> <li>• נוספה הצהרת התאימות עבור מודול הפקס ב-MB2236.</li> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: MC3224, MB2236, CX331, CS331, C3326, C3224, MC3326.</li> <li>• נוסף מידע על מדיניות הפרטיות של Lexmark אשר מסדירה את השימוש במוצרים.</li> <li>• עודכנה ההצהרה בדבר מצב שינה.</li> <li>• נושא המוסכמות עודכן והוסר ממנו סוג אזהרה בנוגע ללהבי מאורר מסתובבים.</li> <li>• נמחקה הודעת הבטיחות בנוגע ללהבי מאורר מסתובבים.</li> </ul> |
| ינואר 2019  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: MB2236, B2236.</li> <li>• נושא המוסכמות עודכן ונוסף לו סוג אזהרה בנוגע לחלקים נעים.</li> <li>• נוספה הודעת הבטיחות בנוגע לחלקים נעים.</li> <li>• עודכנה הודעה בדבר תקשורת אלקטרונית ביפן.</li> <li>• עודכן מידע על RoHS לטאיוואן.</li> <li>• עודכנה הצהרת NCC RF עבור טיוואן.</li> </ul>  |
| יוני 2018   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: CS421, C2535, C2425, C2325, C2240, B2865, MC2425, MC2325, MB2770, M5270, M5255, CX625, CX622, CX522, CX421, CS622, CS521, MX822, MX725, MX722, MX721, MS826, MS825, MS823, MS822, MS821, MS725, MC2640, MC2535, XM7370, XM7355, XM5370, XM5365, XC4240, XC2235, MX826.</li> <li>• עודכן הסעיף בדבר שימוש כולל באנרגיה.</li> <li>• עודכנה ההודעה על פסולת אלקטרונית בהודו.</li> <li>• עודכנה הודעה בדבר תקשורת אלקטרונית ביפן.</li> <li>• עודכנה הצהרת Industry Canada (קנדה).</li> <li>• עודכנה הצהרת NCC RF עבור טיוואן.</li> <li>• עודכנה הצהרת התאימות להנחיות המועצה האירופית (EC) בנוגע לציוד רדיו.</li> </ul>   |
| אפריל 2018  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוסף מידע על השימוש בחלקים וחלקי חילוף מקוריים של Lexmark.</li> <li>• עודכנה ההודעה למשתמשי רשת הטלפון של ארצות הברית.</li> <li>• עודכנה ההודעה למשתמשי רשת הטלפון הקנדית.</li> </ul>   |
| מרץ 2018    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: M1246, M1242, B2650, B2546, B2442, B2338, MX321, MS622, MS621, MS521, MS421, MS321, MB2650, MB2546, MB2442, MB2338, M3250, XM3250, XM1246, XM1242, MX622, MX522, MX521, MX421.</li> <li>• עודכן מידע על RoHS לטאיוואן.</li> <li>• עודכן המידע בנושא מיחזור.</li> <li>• עודכנה ההודעה למשתמשי רשת הטלפון של ניו-זילנד.</li> <li>• עודכנו הצהרות התאימות של הוועדה האמריקנית הפדרלית לתקשורת (FCC).</li> </ul>  |
| אוגוסט 2017 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: CX921, CX920, CS927, CS923, CS921, C9235, XC9265, XC9255, XC9245, XC9235, CX924, CX923, CX922.</li> <li>• עודכנו ההודעות על פקס.</li> <li>• נוספו הודעות תקינה בדבר מוצרים אלחוטיים.</li> </ul>   |
| יוני 2017   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: CX827, CX727, CS827, CS728, CS727.</li> <li>• עודכן מידע על RoHS לטאיוואן.</li> <li>• עודכן מידע על RoHS לסין.</li> </ul>   |

| תאריך       | שינויים   |
|-------------|---|
| ספטמבר 2016 | נוספה הודעת הבטיחות בנוגע לדגמי המדפסות שאינם מתאימים לשימוש במקומות שבהם עשויים להימצא ילדים.  |
| אוגוסט 2016 | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוסף דגם המדפסת XC4140.</li> <li>• עודכנו הנחיות המועצה האירופית והערות בדבר הפרעת גלי רדיו.</li> <li>• נמחקו הערות בדבר תקשורת אלקטרונית באיחוד האירופי.</li> </ul>   |
| מרץ 2016    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• נוספו סוגי מכשירים ומספרי דגמים עבור המוצרים הבאים: C4150, C6160, CS820, CS720, CS725, CX725, CX820, CX825, CX860, XC6152, XC8155, XC8160, XC4150.</li> <li>• נוספה הודעה על Class A עבור ברזיל.</li> <li>• נוסף מידע על RoHS לטאיוואן.</li> <li>• תוקנה הודעת הבטיחות על חיבור כבל תקשורת.</li> </ul> |
| ינואר 2016  | מהדורה ראשונה של המסמך עבור המוצרים הבאים: C4150, C6160, CS820, CS720, CS725, CX725, CX820, CX825, CX860, XC6152, XC8155, XC8160, XC4150.   |

## איתור מידע אודות המדפסת

| מה אתה מחפש?   | באפשרותך למצוא זאת כאן  |
|--|---|
| <p>המידע המשלים החדש ביותר, עדכונים ותמיכה בלקוחות:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• תיעוד</li> <li>• הורדות מנהלי התקנים</li> <li>• תמיכה בצ'אט חי</li> <li>• תמיכה באמצעות דואר אלקטרוני</li> <li>• תמיכה קולית</li> </ul> | <p><b>הערה:</b> בחר את המדינה או האזור, ולאחר מכן בחר את המוצר כדי להציג את אתר התמיכה המתאים.</p> <p>את מספרי הטלפון של התמיכה ואת שעות העבודה באזור או במדינה שלך תוכל למצוא באתר התמיכה, או באחריות המודפסת שמצורפת למדפסת.</p> <p>כשאתה פונה לשירות התמיכה בלקוחות, אנא ודא שברשותך הפרטים הבאים:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• מקום ותאריך הרכישה</li> <li>• סוג המכשיר והמספר הסידורי</li> </ul> |
| מידע על אופן ההגדרה של תכונות הנגישות של המדפסת שלך, קביעת תצורתן והשימוש בהן.   | <p>מדריך נגישות בכתובת <a href="http://support.lexmark.com">http://support.lexmark.com</a></p>  |
| מידע בנושא אחריות  | <p>מידע בנושא אחריות משתנה בהתאם למדינה או אזור:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• בארה"ב—עיין בהצהרת הגבלת האחריות המצורפת למדפסת זו, או בקר באתר <a href="http://support.lexmark.com">http://support.lexmark.com</a></li> <li>• במדינות ובאזורים אחרים—עיין בתעודת האחריות המצורפת למדפסת.</li> </ul>  |
| מידע על הדרכון הדיגיטלי של Lexmark   | <p><a href="https://csr.lexmark.com/digital-passport.php">https://csr.lexmark.com/digital-passport.php</a></p>  |

לתמיכה הטכנית של Lexmark עבור אל <http://support.lexmark.com>.

לקבלת מידע על מדיניות הפרטיות של Lexmark אשר קובעת את השימוש במוצר זה, עבור אל [www.lexmark.com/privacy](http://www.lexmark.com/privacy).

למידע על חומרים מתכלים ועל הורדות, עבור אל [www.lexmark.com](http://www.lexmark.com).

## מידע בטיחותי

### מוסכמות

**הערה:** הערה באה לציין מידע שעשוי לסייע.

**אזהרה:** אזהרה באה לזהות דבר מה שעלול לגרום נזק לחומרה או לתוכנה של המוצר.

**זהירות:** הצהרת זהירות מציינת מצב שעלול להיות מסוכן ולפגוע בך.

סוגים שונים של הצהרות זהירות כוללים:

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** ציון סכנת פגיעה. 

**זהירות—סכנת שוק:** ציון סכנת התחשמלות. 

**זהירות—משטח חם:** ציון סכנת כוויה כתוצאה מגיעה. 

**זהירות—סכנת נפילה:** ציון סכנת הימחצות. 

**זהירות—סכנת צביטה:** ציון סכנת הילכדות בין חלקים נעים. 

**זהירות—חלקים נעים:** ציון סיכון לחתכים או שריטות מחלקים מסתובבים. 

### הצהרות בנוגע למוצר

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, חבר את כבל החשמל לשקע חשמל בעל דירוג והארקה מתאימים, אשר ממוקם בקרבת המוצר ונגיש בקלות. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** למניעת סכנת שרפה או התחשמלות, השתמש רק בכבל החשמל שסופק עם המוצר או בתחליף שאושר על-ידי היצרן. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** אל תשתמש במוצר זה עם כבלים מאריכים, מפצלי שקעים, כבלים מאריכים עם מפצלי שקעים או התקני אל-פסק. מדפסת לייזר עשויה להטיל עומס על קיבולת ההספק של אביזרים מסוגים אלה, ומצב זה עלול ליצור סכנת שרפה, נזק לרכוש או ביצועים ירודים של המדפסת. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** עם מוצר זה ניתן להשתמש רק בהתקן משולב של Lexmark להגנה מפני נחשולי מתח, אשר מחובר כהלכה בין המדפסת לבין כבל החשמל המסופק עם המדפסת. השימוש בהתקן הגנה מפני נחשולי מתח שאינם מתוצרת Lexmark עלול לגרום לסכנת שרפה, נזק לרכוש או ביצועים ירודים של המדפסת. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** כדי להפחית את הסיכון לשרפה, השתמש רק בכבל תקשורת (RJ-11) מסוג 26 AWG ומעלה בעת חיבור מוצר זה לרשת הטלפון הממותגת הציבורית. עבור משתמשים באוסטרליה, הכבל חייב להיות באישור רשות התקשורת והמדיה האוסטרלית. 

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, אל תציב מוצר זה ואל תשתמש בו בקרבת מים או מקומות לחים. 

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, אל תגדיר מוצר זה ואל תבצע חיבורי חשמל או כבלים כלשהם, למשל כבל החשמל, תכונת הפקס או הטלפון, במהלך סופת ברקים. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** אל תחתוך, תפתל, תכופף, תמחץ את כבל החשמל ואל תניח חפצים כבדים עליו. אל תאפשר שחיקה או מתיחה של כבל החשמל. אל תלחץ את כבל החשמל בין חפצים דוגמת רהיטים לבין קירות. כל אחד מהמקרים לעיל קיימת סכנה של שריפה או התחשמלות. בדוק בקביעות אם קיימות בעיות מסוג זה בכבל החשמל. נתק את כבל החשמל משקע החשמל לפני שתבדוק אותו.

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, ודא שכל החיבורים החיצוניים (כגון חיבורי Ethernet ומערכת טלפון) מותקנים כהלכה ביציאות החיבור המסומנות.

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, אם תיגש ללוח המערכת או תתקין חומרה אופציונלית או התקני זיכרון לאחר הגדרת המדפסת, כבה את המדפסת ונתק את כבל החשמל משקע החשמל לפני שתמשיך. אם מחוברים למדפסת התקנים אחרים, כבה גם אותם ונתק את כל הכבלים המוליכים אל המדפסת.

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות, אל תשתמש בתכונת הפקס במהלך סופת ברקים.

**זהירות—סכנת שוק:** כדי להימנע מסכנת התחשמלות בעת ניקוי החלק החיצוני של המדפסת, נתק את כבל החשמל מהשקע בקיר ונתק את כל הכבלים מהמדפסת לפני שתמשיך.

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** אם משקל המדפסת עולה על 20 ק"ג, כדי להעבירה ממקום למקום בבטחה יידרשו שני אנשים או יותר.

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** בעת הזזת המדפסת, פעל על פי ההנחיות הבאות כדי למנוע פגיעה גופנית או נזק למדפסת:

- ודא שכל הדלתות והמגשים סגורים.
- כבה את המדפסת ולאחר מכן נתק את כבל החשמל מהשקע שבקיר.
- נתק את כל הכבלים והחוטים מהמדפסת.
- אם למדפסת מחוברים מגשים או אמצעי פלט אופציונליים נפרדים הניצבים על הרצפה, נתק אותם לפני הזזת המדפסת.
- אם למדפסת יש בסיס עם גלגלים, גלגל אותה בזירות למיקום החדש. היזהר בעת מעבר מעל מפתני דלתות ורצפות שבורות.
- אם המדפסת אינה מצוידת בבסיס על גלגלים אך כוללת מגשים או אמצעי פלט אופציונליים, הסר את אמצעי הפלט והרם את המדפסת להרחקתה מהמגשים. אל תנסה להרים את המדפסת ואפשרויות אחרות כלשהן בו-זמנית.
- השתמש תמיד בידיות האחיזה של המדפסת כדי להרימה.
- ודא שבעגלה בה אתה משתמש להעברת המדפסת יש משטח שמסוגל לתמוך בכל בסיס המדפסת.
- ודא שבעגלה בה אתה משתמש להעברת אביזרי החומרה יש משטח שמסוגל לתמוך בממדי האביזרים.
- ודא שהמדפסת נשארת במצב עומד.
- הימנע מתנועות חדות.
- ודא שהאצבעות אינן נמצאות מתחת למדפסת כאשר אתה מציב אותה.
- ודא שיש מספיק מקום פנוי סביב המדפסת.

**זהירות—סכנת נפילה:** התקנת אחת או יותר מהאפשרויות במדפסת או במדפסת הרב-תכליתית (MFP) עשויה להצריך בסיס עם גלגלים, ריהוט או אמצעי אחר כדי למנוע חוסר יציבות אשר עלול לגרום לפגיעה. לקבלת מידע נוסף על התצורות הנתמכות בקר בכתובת [www.lexmark.com/multifunctionprinters](http://www.lexmark.com/multifunctionprinters).

**זהירות—סכנת נפילה:** טען כל מגש בנפרד כדי להפחית את הסיכון לחוסר יציבות של הציוד. השאר את כל שאר המגשים במצב סגור עד שתצטרך לפתוח אותם.

**זהירות—משטח חם:** פנים המדפסת עלול להיות חם. להפחתת הסיכון לפגיעה מרכיב חם, יש לאפשר למשטח להתקרר לפני שנוגעים בו.

**זהירות—סכנת צביטה:** כדי למנוע סכנת פגיעה כתוצאה מהיצבטות, היזהר באזורים המסומנים בתווית זו. פגיעות היצבטות עלולות להיגרם בסביבת חלקים נעים, כגון גלגלי שיניים, דלתות, מגשים ומכסים.

**זהירות—חלקים נעים:** למניעת סיכון לחתכים או לשריטות הרחק את ידיך מהחלקים הנעים המסומנים בתווית זו. פגיעות מחלקים נעים עשויות להתרחש בסביבת גלגלי שיניים וחלקים מסתובבים אחרים.

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** במוצר זה נעשה שימוש בלייזר. פקדים, התאמות או הליכים אשר שונים מאלה שצוינו במדריך למשתמש עלולים לגרום לחשיפה מסוכנת לקרינה. 

**זהירות—פוטנציאל לפגיעה:** סוללת הליתיום שבמוצר זה אינה מיועדת להחלפה. קיימת סכנת התפוצצות אם סוללת ליתיום אינה מוחלפת בצורה נכונה. אל תטען מחדש, אל פרק ואל תשרוף סוללת ליתיום. השלך סוללות משומשות בהתאם להוראות היצרן ובהתאם לתקנות המקומיות. 

המוצרים הבאים אינם מתאימים לשימוש במקומות שבהם עשויים להימצא ילדים:

C4150, C4342, C4352, C6160, C9235, CS720, CS725, CS725R, CS727, CS728, CS730, CS735, CS820, CS827, CS921, CS923, CS927, CX725, CX725R, CX727, CX730, CX735, CX820, CX825, CX827, CX860, CX920, CX921, CX922, CX923, CX924, XC4140, XC4143, XC4150, XC4153, XC4342, XC4352, XC6152, XC6153, XC8155, XC8160, XC8163, XC9225, XC9235, XC9245, XC9255, XC9265

מוצר זה תוכנן, נבדק ואושר כדי לעמוד בתקני הבטיחות הגלובליים המחמירים בשימוש ברכיבים ספציפיים של היצרן. אפשר שמאפייני הבטיחות של חלקים אחדים לא תמיד יהיו מובנים מאליהם. היצרן לא ישא באחריות לשימוש בחלקי חילוף אחרים.

לשירות ותיקונים, מלבד אלה המוזכרים בתיעוד למשתמש, פנה לנציג שירות.

**שמור הוראות אלה.**

## מידע על סביבה

### ENERGY STAR

כל מוצרי Lexmark הנושאים את הסימון ENERGY STAR® על המוצר או במסך ההפעלה אושרו כמוצרים שעומדים בדרישות ENERGY STAR של הסוכנות להגנה על הסביבה (EPA, Environmental Protection Agency), נכון לתאריך הייצור.



### צריכת חשמל

#### צריכת החשמל של המוצר

הטבלה הבאה מתעדת את מאפייני צריכת החשמל של המוצר ביחידות וואט (W).

הערה: ייתכן שמצבים מסוימים אינם רלוונטיים למוצר שברשותך.

| מצב פעולה |            |       |             |            |              |       | דגם                        |
|-----------|------------|-------|-------------|------------|--------------|-------|----------------------------|
| כבוי      | מנוחה      | שינה  | מוכן לפעולה | סריקה      | Copy (העתקה) | הדפסה |                            |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.2 | W 4         | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 460 | B2236                      |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.8 | W 7         | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 520 | MS321, B2338               |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.6 | W 7.5       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 570 | MS421, M1242, B2442        |
| W 0.1     | W 0.1      | W 2.0 | W 8         | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 620 | MS521, M1246, B2546        |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.1 | W 9.5       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 670 | B2650, M3250, MS621, MS622 |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.6 | W 20        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 800 | MS823, B2865               |
| W 0.1     | W 0.1      | W 0.9 | W 5.5       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 550 | MS331, B3340               |
| W 0.1     | W 0.1      | W 0.9 | W 4.9       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 570 | B3442, M1342, MS431, MS439 |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.4 | W 22.5      | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 570 | CS622, C2240               |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.4 | W 20.5      | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 400 | C2325                      |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.2 | W 17        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 400 | C2326, C3426, CS431, CS439 |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.2 | W 22        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 400 | CS421, C2425               |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.6 | W 22        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 530 | C2535                      |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 0.9 | W 15.5      | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 385 | C3224                      |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 0.8 | W 15        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 395 | CS331, C3326               |
| W 0.2     | W 0.3      | W 2.2 | W 45        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 680 | CS728, CS725, C4150        |

| מצב פעולה |            |       |             |            |              |        | דגם                          |
|-----------|------------|-------|-------------|------------|--------------|--------|------------------------------|
| כבוי      | מנוחה      | שינה  | מוכן לפעולה | סריקה      | Copy (העתקה) | הדפסה  |                              |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1   | W 27        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 610  | CS730 ,C4342                 |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1   | W 25        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 740  | CS735 ,C4352                 |
| W 0.2     | W 0.3      | W 1.3 | W 45.4      | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 800  | CS827 ,CS820 ,C6160          |
| W 0       | W 0.2      | W 1   | W 140       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 575  | CS927 ,CS921 ,C9235          |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.3 | W 22        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 530  | CS521                        |
| W 0.2     | W 0.2      | W 2.4 | W 45        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 560  | CS727 ,CS720                 |
| W 0       | W 0.2      | W 2.1 | W 200       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 1050 | CS923                        |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.3 | W 76        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 767  | CS943                        |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.1 | W 17        | W 24       | W 385        | W 395  | MC3326 ,CX331                |
| W 0.2     | W 0.2      | W 2.2 | W 25        | W 25       | W 425        | W 400  | MC2425 ,MC2325 ,CX421        |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.3 | W 17.5      | W 21       | W 395        | W 400  | XC2326 ,MC3426 ,CX431        |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.4 | W 26.5      | W 28.5     | W 485        | W 530  | XC2235 ,MC2535 ,CX522        |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.7 | W 28.5      | W 29.5     | W 560        | W 580  | CX622                        |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.8 | W 29.5      | W 28       | W 540        | W 580  | XC4240 ,CX625                |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.7 | W 40.6      | W 85       | W 460        | W 700  | XC4153 ,XC4150 ,CX727 ,CX725 |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1   | W 31.5      | W 44.5     | W 640        | W 630  | XC4342 ,CX730                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.2 | W 32        | W 45       | W 800        | W 760  | XC4352 ,CX735                |
| W 0.2     | W 0.3      | W 1.5 | W 70        | W 115      | W 870        | W 760  | CX820 ,CX827 ,XC6152 ,XC6153 |
| W 0.2     | W 0.3      | W 1.4 | W 63        | W 110      | W 650        | W 825  | XC8155 ,CX825                |
| W 0.2     | W 0.3      | W 1.5 | W 64.3      | W 115      | W 650        | W 870  | XC8163 ,XC8160 ,CX860        |
| W 0       | W 0.2      | W 2.8 | W 220       | W 230      | W 600        | W 575  | XC9225 ,CX920                |
| W 0       | W 0.2      | W 1.5 | W 220       | W 230      | W 700        | W 675  | XC9235 ,CX921                |
| W 0       | W 0.2      | W 2.7 | W 230       | W 250      | W 1075       | W 1000 | XC9245 ,CX922                |
| W 0       | W 0.2      | W 2.8 | W 230       | W 250      | W 1100       | W 1075 | XC9255 ,CX923                |
| W 0       | W 0.2      | W 1.2 | W 230       | W 250      | W 1275       | W 1250 | XC9265 ,CX924                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.1 | W 72        | W 103      | W 434        | W 381  | XC9325 ,CX930                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.2 | W 93        | W 120      | W 540        | W 477  | XC9335 ,CX931                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.2 | W 96        | W 136      | W 780        | W 710  | XC9445 ,CX942                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.2 | W 88        | W 132      | W 880        | W 790  | XC9455 ,CX943                |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.2 | W 88        | W 125      | W 870        | W 840  | XC9465 ,CX944                |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.4 | W 21.5      | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 670  | MS822 ,MS821 ,M5255          |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.4 | W 21        | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 830  | MS826 ,MS825 ,M5270          |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.2 | W 5.5       | לא רלוונטי | W 460        | W 460  | MB2236adw                    |
| W 0.2     | לא רלוונטי | W 1.1 | W 6.0       | W 9.5      | W 460        | W 460  | MB2236adwe                   |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.3 | W 10.5      | W 14.5     | W 550        | W 520  | MX321 ,MB2338                |

| מצב פעולה |            |       |             |            |              |       | דגם                      |
|-----------|------------|-------|-------------|------------|--------------|-------|--------------------------|
| כבוי      | מנוחה      | שינה  | מוכן לפעולה | סריקה      | Copy (העתקה) | הדפסה |                          |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.3 | W 11.5      | W 17.5     | W 590        | W 570 | XM1242 ,MX421 ,MB2442    |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.5 | W 14.5      | W 20       | W 630        | W 620 | MX521 ,MB2546            |
| W 0.1     | W 0.1      | W 2.5 | W 16.5      | W 23.5     | W 680        | W 670 | XM3250 ,MB2650           |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.9 | W 32        | W 73       | W 890        | W 850 | XM5370 ,MX722 ,MB2770    |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.1 | W 7.5       | W 14       | W 600        | W 580 | XM1342 ,MX431adw ,MB3442 |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.9 | W 28.5      | W 29.5     | W 560        | W 580 | MC2640                   |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.1 | W 17        | W 22       | W 385        | W 385 | MC3224adwe               |
| W 0.1     | לא רלוונטי | W 1.1 | W 17        | לא רלוונטי | W 385        | W 385 | MC3224dwe                |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.3 | W 108       | לא רלוונטי | לא רלוונטי   | W 720 | MS725                    |
| W 0.1     | W 0.1      | W 0.8 | W 6.5       | W 13       | W 550        | W 530 | MX331                    |
| W 0.1     | W 0.1      | W 0.9 | W 7         | W 14       | W 600        | W 580 | MX431adn                 |
| W 0.1     | W 0.1      | W 0.9 | W 7         | W 14       | W 600        | W 580 | XM3142 ,MX432            |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.4 | W 14.5      | W 20       | W 630        | W 620 | MX522                    |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.8 | W 16.5      | W 23.5     | W 680        | W 670 | MX622                    |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.7 | W 31        | W 75       | W 830        | W 800 | XM5365 ,MX721            |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.6 | W 124       | W 158      | W 870        | W 810 | MX725                    |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.8 | W 32.1      | W 84       | W 750        | W 690 | XM7355 ,MX822            |
| W 0.2     | W 0.2      | W 2.9 | W 34.5      | W 86       | W 900        | W 850 | XM7370 ,MX826            |
| W 0.1     | W 0.2      | W 1.1 | W 87        | W 130      | W 490        | W 455 | MX931                    |
| W 0.2     | W 0.2      | W 1.7 | W 42.7      | W 85       | W 460        | W 700 | XC4143 ,XC4140           |
| W 0.1     | W 0.1      | W 1.4 | W 14.5      | W 20       | W 630        | W 620 | XM1246                   |

רמות צריכת החשמל המפורטות בטבלה הקודמת מייצגות מדידות זמן ממוצע. צריכת החשמל ברגע מסוים עשויה להיות גבוהה משמעותית מהממוצע. הערכים כפופים לשינויים.

עבור אל [www.lexmark.com](http://www.lexmark.com) לצפייה בערכים הנוכחיים.

## Sleep Mode (מצב שינה)

מוצר זה מתוכנן עם מצב חיסכון בצריכת אנרגיה הנקרא *Sleep Mode* (מצב שינה). מצב השינה חוסך אנרגיה באמצעות הורדת צריכת החשמל בפרקי זמן ארוכים שבהם אין פעילות. מצב השינה מופעל אוטומטית לאחר שמוצר זה אינו נמצא בשימוש למשך זמן שצוין, הנקרא *Sleep Mode Timeout* (זמן קצוב לשינה).

|   |
|---|
| ברירת המחדל של היצרן עבור זמן קצוב לשינה למוצר זה (בדקות):<br>MX725: 5- ו- MS725<br>כל שאר הדגמים: 15 |
|---|

באמצעות תפריטי הגדרת התצורה האלה, *Sleep Mode Timeout* (זמן קצוב לשינה) ניתן להגדרה בין דקה אחת ל-120 דקות או בין דקה אחת ל-114 דקות, תלוי בדגם המדפסת. אם מהירות ההדפסה היא 30 עמודים בדקה או פחות, באפשרותך להגדיר את פסק הזמן לעד 60 דקות או 54 דקות, תלוי בדגם המדפסת. הגדרת הזמן הקצוב לשינה לערך נמוך מפחיתה מצריכת האנרגיה, אך עלולה לגדיל את זמן התגובה של המוצר. הגדרת הזמן הקצוב לשינה לערך גבוה שומרת על זמן תגובה מהיר, אך צורכת יותר אנרגיה.

דגמים מסוימים תומכים ב-*Deep Sleep Mode* (מצב שינה עמוקה), שמפחית עוד יותר את צריכת החשמל אחרי פרקי זמן ארוכים של חוסר פעילות.

### Hibernate mode (מצב מנוחה)

מוצר זה מתוכנן למצב פעולה בצריכת חשמל נמוכה במיוחד הנקרא *Hibernate mode* (מצב מנוחה). בעת הפעלה במצב מנוחה, כל המערכות וההתקנים האחרים מכובים בצורה בטוחה.

ניתן להיכנס למצב המנוחה בכל אחת מהשיטות הבאות:

- שימוש בפסק זמן למנוחה
- שימוש במצבי צריכת חשמל מתוזמנים

|  |        |
|--|--------|
| בריירת המחדל של היצרן עבור Hibernate Timeout (פסק זמן של מנוחה) למוצר זה בכל הארצות והאזורים | 3 ימים |
|--|--------|

משך הזמן שבו המדפסת ממתינה לאחר הדפסת משימה לפני כניסה למצב מנוחה ניתן להגדרה בין שעה אחת ועד חודש אחד.

### הערות בדבר מוצרי ציוד הדמיה עם רישום EPEAT:

- רמת צריכת החשמל החלה במצב המתנה מתרחשת במצב Hibernate (מנוחה) או במצב כבוי.
- המוצר יכבה אוטומטית באופן שיעביר אותו לרמת צריכת החשמל במצב המתנה, שהיא 1 W ומטה. בעת אספקת המוצר, פונקציית המעבר האוטומטי לצריכת חשמל של מצב המתנה (מצב Hibernate (מנוחה) או כבוי) תוגדר כזמינה.

### מצב כיבוי

במוצר זה קיים מצב כיבוי אשר צורך עדיין כמות קטנה של חשמל. כדי להפסיק לחלוטין את צריכת החשמל של המוצר, נתק את ספק הכוח משקע החשמל.

### צריכת אנרגיה כוללת

לעתים שימושי להעריך את צריכת האנרגיה הכוללת של המוצר. היות שנתוני צריכת החשמל רשומים ביחידות של הספק (ואט), כדי לחשב את צריכת החשמל יש להכפיל את צריכת החשמל במשך הזמן שבו המוצר נמצא בכל מצב. צריכת האנרגיה הכוללת של המוצר היא סכום צריכת החשמל בכל המצבים.

### השלכת מוצרים

אין להשליך את המדפסת או חומרים מתכלים ביחד עם פסולת ביתית רגילה. צור קשר עם הרשויות המקומיות לביור אפשרויות השלכה ומיחזור.

### מיחזור

Lexmark מציעה תוכניות איסוף וגישות סביבתיות מתקדמות בנוגע למיחזור. למידע נוסף, ראה

• [www.lexmark.com/environment](http://www.lexmark.com/environment) דוח האחריות החברתית של תאגידים בכתובת

• [www.lexmark.com/recycle](http://www.lexmark.com/recycle) תוכנית המיחזור של Lexmark בכתובת

• 利盟激光打印机回收计划请访问

[http://www.lexmark.com/zh\\_cn/products/supplies-and-accessories/collection-and-recycling-program.htm](http://www.lexmark.com/zh_cn/products/supplies-and-accessories/collection-and-recycling-program.htm)

• 利盟激光耗材回收行动请访问

<http://cn.lexmark.com/hc-minisite/lexmark-minisite.htm>

## מיחזור מוצרי Lexmark

כדי להחזיר את מוצרי Lexmark לצורך מחזור:

**1** בקר בכתובת [www.lexmark.com/recycle](http://www.lexmark.com/recycle).

**2** בחר את המוצר שברצונך למחזר.

**הערה:** ייתכן שחומרים מתכלים וחומרה שאינם מופיעים בתכנית האיסוף והמיחזור של Lexmark ממוחזרים דרך מרכז המיחזור הפעיל באזורך.

## מיחזור אריזות Lexmark

Lexmark עושה מאמצים מתמשכים למזער את כמויות האריזה. כמות מופחתת של חומרי אריזה מסייעת לוודא שהמדפסות של Lexmark יובלו ביעילות וברגישות לסביבה, וכן שיהיו פחות אריזות להשליך. תחומי התייעלות אלה מובילים להפחתת הפליטות של גזי חממה ולחיסכון באנרגיה ובמשאבים טבעיים. בארצות או אזורים מסוימים Lexmark אף מציעה מיחזור של רכיבי האריזה. לקבלת מידע נוסף בקר בכתובת [www.lexmark.com/recycle](http://www.lexmark.com/recycle), ואז בחר אך ארצך או אזורך. פרטים על תוכניות מיחזור האריזות הזמינות נכללים במידע על מיחזור המוצר.

הקרטונים של Lexmark ניתנים למיחזור ב-100% במקומות שבהם קיימים מתקני מיחזור המאפשרים קימוט. ייתכן שלא קיימים מתקנים באזורך.

חומר הריפוד שבאריזות של Lexmark ניתן למיחזור במקומות שבהם קיימים מתקנים למיחזור גומאוויר. ייתכן שלא קיימים מתקנים באזורך.

כשאתה מחזיר מחסנית אל Lexmark, תוכל לעשות שימוש חוזר בקופסה שבתוכה הגיעה המחסנית. Lexmark ממחזרת את הקופסה.

## שימוש בחלקים ובחומרים מתכלים מקוריים של Lexmark

מדפסת Lexmark מתוכננת לפעול בצורה הטובה ביותר עם חומרים מתכלים וחלקים מקוריים של Lexmark. שימוש בחומרים מתכלים או בחלקים של צד שלישי עשוי להשפיע על הביצועים, האמינות או החיים של המדפסת ורכיבי ההדמיה שבה. הוא אף עלול להשפיע על כיסויי האחריות. האחריות אינה מכסה נזק שנגרם כתוצאה משימוש בחומרים מתכלים או בחלקים של צד שלישי. כל מחווני אורך החיים מתוכננים לפעול עם חומרים מתכלים וחלקים של Lexmark, ועלולים לספק תוצאות בלתי צפויות אם נעשה שימוש בחומרים מתכלים או בחלקים של צד שלישי. שימוש ברכיבי הדמיה אשר חורג מאורך החיים המיועד עלול להזיק למדפסת Lexmark שברשותך או לרכיבים המשויכים אליה.

## החזרת מכלי הדיו של Lexmark לשימוש חוזר או מיחזור

תוכנית איסוף המחסניות של Lexmark מאפשרת לך להחזיר מחסניות משומשות ל-Lexmark ללא תשלום לצורך שימוש חוזר או מיחזור. מאה אחוזים ממכלי הדיו הריקים שמוחזרים ל-Lexmark חוזרים לשימוש חוזר או עוברים תהליך מיחזור. גם הקופסאות המשמשות להחזרת מכלי הדיו ממוחזרות.

כדי להחזיר מחסניות Lexmark לשימוש חוזר או למיחזור בצע את הפעולות הבאות:

**1** בקר בכתובת [www.lexmark.com/recycle](http://www.lexmark.com/recycle).

**2** בחר את המוצר שברצונך למחזר.

## מידע בנושא תקינה

### הודעות תקינה בדבר ציוד תקשורת קצה

סעיף זה כולל מידע על תקינה המתייחס למוצרים שמכילים כרטיס פקסימיליה אנלוגי. כדי לקבוע אם המוצר שברשותך כולל אפשרות פקסימיליה, עיין במדריך למשתמש או עבור אל <http://support.lexmark.com>.

### הודעות תקינה עבור מוצרים אלחוטיים

סעיף זה כולל מידע על תקינה אשר חל רק על דגמים אלחוטיים. אם אינך יודע בוודאות אם הדגם שלך אלחוטי, עבור אל <http://support.lexmark.com>.

### הודעה לגבי רכיב מודולרי

הדגמים האלחוטיים כוללים אחד מהרכיבים המודולריים הבאים:

מספר דגם/סוג תקינה של Lexmark LEX-M07-001; FCC ID:IYLLEXM07001; IC:2376A-LEXM07001  
 מספר דגם/סוג תקינה של Lexmark LEX-M08-001; FCC ID:IYLLEXM08001; IC:2376A-LEXM08001  
 AzureWave Technologies, Inc. דגם: AW-CM276NF; FCC ID:TLZ-CM276NF; IC:6100A-CM276NF  
 AzureWave Technologies, Inc. דגם: AW-CM467-SUR; FCC ID:TLZ-CM467; IC:6100A-CM467

כדי לקבוע איזה מהרכיבים המודולריים מותקן במוצר המסוים שלך, עיין בתוויות שעל המוצר.

### חשיפה לקרינת תדר רדיו

עוצמת הקרינה של התקן זה נמוכה בהרבה ממגבלות החשיפה לתדר רדיו של ה-FCC וסוכנויות תקינה אחרות. יש לשמור על הפרדה מינימלית של 20 ס"מ בין האנטנה ובין אדם כלשהו על מנת שהתקן זה יעמוד בדרישות החשיפה ל-RF של ה-FCC ושל סוכנויות תקינה אחרות.

### הודעות תקינה עבור מוצרי RFID

סעיף זה כולל מידע על תקינה אשר חל רק על דגם או דגמי ה-RFID הבאים:  
 CS725R, CX725R

### הודעה לגבי רכיב מודולרי (RFID)

דגמי RFID כוללים את הרכיב המודולרי הבא:  
 מספר דגם/סוג תקינה של Lexmark: FCC ID:IYL0528RFU; IC:2376A-0528RFU

## חשיפה לקרינת תדר רדיו

עוצמת הקרינה הנפלטת מהתקן זה נמוכה בהרבה מגבולות החשיפה לתדרי רדיו שהוגדרו על-ידי ה-FCC ורשויות תקינה אחרות. כדי שהתקן זה יעמוד בדרישות החשיפה לתדרי רדיו של ה-FCC ושל רשויות תקינה אחרות, יש לשמור על מרחק של לפחות 20 ס"מ בין האנשים לבין האנטנה.

### מוצרי Class A

| שם המוצר   | סוג מכשיר | מספר דגם  |
|--|-----------|---|
| ,MS821n) MS821 ,(MS725dvn) MS725 ,M5270 ,M5255 ,(B2865dw) B2865<br>MS825 ,(MS823dn ,MS823n) MS823 ,(MS822de) MS822 ,(MS821dn<br>(MS826de) MS826 ,(MS825dn)                     | 4064      | ,410 ,295 ,235 ,230 ,210<br>,695 ,635 ,630 ,438 ,430<br>830 |
| (CS622de) CS622 ,C2240   | 5029      | 696 ,636  |
| ,CS725R ,(CS725dte ,CS725de) CS725 ,(CS720dte ,CS720de) CS720 ,C4150<br>(CS728de) CS728 ,(CS727de) CS727   | 5028      | 6A9 ,6A0 ,1A5   |
| (CS735 (CS735de ,(CS730 (CS730de ,(C4352 (C4352de ,(C4342 (C4342de   | 5030      | 695 ,635 ,239 ,235  |
| (CS827 (CS827de ,(CS820dtfe ,CS820dte ,CS820de) CS820 ,C6160   | 5063      | 571 ,539 ,530   |
| (CS927de) CS927 ,(CS923de) CS923 ,(CS921de) CS921 ,C9235   | 5059      | 530 ,190 ,130   |
| (CS943de) CS943  | 5080      | 435   |
| ,CX625ade ,CX625adhe ,CX625de) CX625 ,(CX622ade ,CX622de) CX622<br>XC4240 ,(MC2640adwe) MC2640   | 7529      | 898 ,838 ,836 ,686 ,636                                     |
| ,CX727de) CX727 ,CX725R ,(CX725dthe ,CX725dhe ,CX725de) CX725<br>XC4153 ,XC4150 ,XC4143 ,XC4140  | 7528      | 1A9 ,5A6 ,5A8 ,5A9  |
| XC4352 ,XC4342 ,(CX735adse) CX735 ,(CX730de) CX730   | 7530      | 679 ,678 ,239 ,236  |
| ,XC6152de) XC6152 ,(CX827de) CX820dtfe) ,CX827 ,CX820de) CX820<br>(XC6153de ,XC6153) XC6153 ,(XC6152dtfe   | 7563      | 197 ,196 ,137 ,136  |
| CX825 (CX825de ,CX825dte ,CX825dtfe) ,CX860 (CX860de ,CX860dte,<br>CX860dtfe) ,XC8155 (XC8155de ,XC8155dte) ,XC8160 (XC8160de,<br>XC8160dte) ,XC8163                           | 7564      | ,596 ,537 ,536 ,337 ,336<br>598                             |
| CX920 (CX920de) ,CX921 (CX921de) ,CX922 (CX922de) ,CX923 (CX923de,<br>CX923dte ,CX923dxe) ,CX924 (CX924dte ,CX924dxe) ,XC9225 ,XC9235,<br>XC9245 ,XC9255 ,XC9265               | 7559      | ,398 ,378 ,198 ,178 ,078<br>798 ,778 ,598 ,578              |
| ,CX942 (CX942adse) ,CX931 (CX931dse ,CX931dtse) ,CX930 (CX930dse)<br>,CX944 (CX944adtse ,CX944adxse) ,CX943 (CX943adtse ,CX943adxse)<br>XC9465 ,XC9455 ,XC9445 ,XC9335 ,XC9325 | 7580      | ,478 ,298 ,238 ,198 ,138<br>898 ,878 ,698 ,678 ,498         |
| (MS622de) MS622 ,M3250   | 4600      | 895 ,835  |
| MX522adhe) ,MX522 ,(MX521de ,MX521ade) MX521 ,(MB2546 (MB2546adwe<br>XM1246 ,(MX522dhe   | 7017      | 686 ,679 ,678 ,676 ,636                                     |
| ,MX622ade ,MX622adhe ,MX622de) MX622 ,(MB2650adwe) MB2650<br>XM3250  | 7018      | 686 ,679 ,678 ,676  |
| MX722 ,(MX721ade ,MX721adhe) MX721 ,(MB2770adwhe) MB2770<br>,MX725adve) MX725 ,(MX722ade ,MX722adhe ,MX722de ,MX722dhe)<br>XM5370 ,XM5365                                      | 7464      | ,337 ,336 ,096 ,037 ,036<br>836 ,396 ,388                   |
| MX826ade ,MX826adxe) ,MX826 ,(MX822ade ,MX822adxe ,MX822de) MX822<br>XM7370 ,(XM7355 ,XM7355b) XM7355 ,(MX826de  | 7465      | 896 ,836 ,496 ,436  |

| שם המוצר         | סוג מכשיר | מספר דגם |
|------------------|-----------|----------|
| (MX931dse) MX931 | 7450      | 298, 238 |

## הודעה בדבר הפרעות רדיו

### אזהרה

זהו מוצר העומד בדרישות הפליטה של מגבלות Class A של תקן EN 55032 ובדרישות החסינות של EN 55035. מוצר זה אינו מיועד לשימוש בסביבות מגורים/ביתיות.

זהו מוצר Class A. בסביבה ביתית מוצר זה עשוי לגרום להפרעות רדיו, ובמקרה זה ייתכן והמשתמש יידרש לנקוט בפעולות מתאימות.

## מוצרי Class B

| שם המוצר   | סוג מכשיר | מספר דגם  |
|--|-----------|---|
| (B2236dw) B2236  | 1400      | 438   |
| (B2650dw) B2650, (B2546dw) B2546, (B2442dw) B2442, (B2338dw) B2338, M1242, M1242, MS521, (MS421dw, MS421dn) MS421, (MS321dn) MS321, (MS621dn) MS621, (MS521dn) | 4600      | ,630, 490, 438, 430, 238, 230, 838, 830, 690, 638 |
| B3340 (B3340dw), B3442 (B3442dw), M1342, MS331 (MS331dn), MS431 ((MS431dn, MS431dw), MS439 (MS439dn)   | 4601      | 4a0, 480, 489, 280, 230                           |
| C2325 (C2325dw), C2425 (C2425dw), C2535 (C2535dw), CS421 (CS421dn), (CS521 (CS521dn  | 5029      | 438, 430, 238, 230, 038                           |
| C2326, C3224 (C3224dw), C3326 (C3326dw), C3426 (C3426dw), CS331 ((CS331dw), CS431 (CS431dw), CS439 (CS439dn  | 1500      | 8c6, 8c9, 836, 638, 218                           |
| (CS725dte, CS725de) CS725, (CS720dte, CS720de) CS720, C4150 (CS728de) CS728, (CS727de) CS727, CS725R   | 5028      | 639, 630, 135                                     |
| CX431dw, MC3224, CX431 (CX431adw, (CX331 (CX331adwe MC3326i), MC3326adwe) MC3326, (MC3224i, MC3224dwe, MC3224adwe) MC3426i), XC2326, MC3426adw) MC3426         | 3500      | 8c6, 8c9, 876, 685, 485, 285                      |
| (MC2325adw) CX522de), MC2325, CX522ade) CX522, (CX421adn) CX421 XC2235, (MC2535adwe) MC2535, (MC2425adw) MC2425  | 7529      | 496, 486, 436, 238, 230, 081                      |
| CX725 (CX725de, CX725dhe, CX725dthe), CX725R, CX727 (CX727de), XC4140, XC4143, XC4150  | 7528      | 598, 578, 576, 196                                |
| (MB2236 (MB2236adw, MB2236adwe, MB2236i  | 3400      | 485, 481  |
| (MX321adn) MX321, (MB2442adwe) MB2442, (MB2338adw) MB2338 XM1242, (MX421ade) MX421, (MX321adw  | 7017      | 496, 478, 476, 278, 276, 238                      |
| MB3442 (MB3442adw, MB3442i), MX331 (MX331adn, MX331dn), MX431 (MX431adn, MX431adw, MX431dn), MX432 (MX432adwe), XM1342, XM3142                                 | 7019      | 4a6, 4b6, 486, 489, 235, 6w6, 6w9                 |